

# *La Voce* *della Val San Martino*

GIORNALE DELLE COMUNITÀ  
DELLA VALLE GERMANASCA  
TORINO Anno LXXXI - N. 7 Luglio  
Agosto 2023

Conto n°  
94/LPoste  
Italiane  
S.p.A. - D.  
L. 353/2003  
(conv. in L.  
27/02/2004  
n. 46) art.  
1, comma  
1 DCB TO  
6/2023

**90 ANNI**

**La Buona Parola**

**ANNO XC**

**N° 7/2023**

Poste Italiane S.p.A. - Sped. in  
abb. postale - D.L. 353/2003  
(conv. in L. 27/02/2004 n.  
46) - art. 1, comma 1, DCB  
To 3/2023 In caso di mancato  
recapito inviare a: TORINO  
CMP NORD per la restituzione  
al mittente il quale si impegna  
a pagare la relativa tassa.

**DA 90 ANNI UNA PAROLA AMICA**

## L'ambiscioùn i méne a la perdiscioùn.

L'ambizione conduce alla rovina.

La massima sventura è la solitudine, tant'è che il supremo conforto  
- la religione - consiste nel trovare una compagnia che non svanisca, **Dio.**  
Cesare Pavese

*Con questi pensieri l'augurio e il saluto  
di Buone Vacanze dai vostri Parroci.*



**Luglio**



Agosto  
1 M



**Agosto**

Settembre  
1 V

*Calendario luglio: 8 sett. 2022 dopo la messa della Festa sul sagrato,  
estate 2022 - agosto: giornata di volontariato: fraternità a Troncea in  
casa. Sanmartino meraviglioso! fraternità alla ProLoco con messaggi  
e segni profondi!*



In copertina:

Provinciale Perrero-Massello-Salza:  
Viabilità con qualche problema ma il  
maggiocondolo - citiso (ALBOUËRN)  
dà il "Benvenuto" a tutti

Cimitero di Massello:  
c'è chi in silenzio e continuità  
si prende cura: GRAZIE!



## Estate tempo di vacanza e di relazioni

In questi mesi ci aspettiamo il tempo più bello per poter vivere appieno e gustare assieme alla famiglia e agli amici, la vicinanza con la natura e per poter rafforzare, rinsaldare le relazioni e l'armonia con quei legami importanti che per la frenesia di ogni giorno a volte trascuriamo; poi nel periodo delle vacanze prendiamoci del tempo per leggere quello che per vari motivi abbiamo sempre rimandato, e perché no... anche qualche testo sacro perché ci illumini e ci guidi lungo il cammino della vita (ne avremo sempre bisogno).

Durante questo tempo non dimentichiamo di guardarci attorno e di alzare gli occhi al cielo affinché il nostro cuore a volte inquieto possa trovare riposo ed elevare una lode a Dio artefice del creato. Tutti desideriamo vivere la nostra vita da appagati, contenti e con meno problemi possibili, però, se non si arriva a comprendere che la vita viene dal Padre celeste e a lui ritornerà correremo sempre il rischio di banalizzarla. Prendiamoci questo tempo creativo e ristoratore per riprendere il nostro cammino più riposati e felici.

**don Roberto**

## PRALI-RODORETTO

don Roberto: 334 1104259



Prima  
Comunione  
di **Edoardo  
Sanmartino**  
a Villa

**Enrichetta Sanmartino**  
ved. **Domard**



**Ilario Domard**



Domenica 20 agosto alle ore 17,30 a  
Villa li ricorderemo nella preghiera.

### **Sabato 24 giugno Festa di San Giovanni Battista,**

ci ha visti uniti prima nella preghiera e poi in un momento di fraternità con molti amici della parrocchia. Ringraziamo di cuore quanti, in vario modo, hanno permesso la realizzazione della festa .

Ringraziamo di cuore il **Parroco don Bocchese Roberto** che ha celebrato, **don Michele Carobello** che ha concelebrato e **don Canal Brunet Pasquale, Grazie !!**

### *40 anni di matrimonio !!!*

Sabato 8 luglio alle ore 11,00 a Villa  
anniversario di matrimonio di  
**Emanuela Sanmartino e Raffaello.**

*Auguri da tutta  
la comunità !!*

Si sono svolti i funerali di **Anna Maria**, moglie del caro **Alfredo**, nostra affezionata lettrice. La comunità la ricorda a Indiritti con i suoi amati gatti



**Anna Maria Deodato ved. Pomo e i suoi gatti**

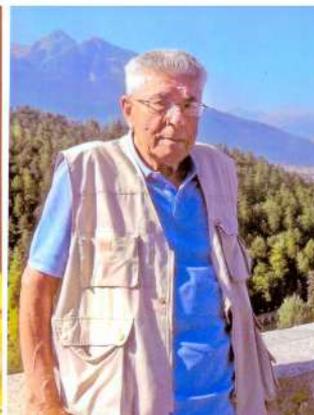
#### ABBIAMO RICEVUTO

**Villa:** cestino € 53; In occasione della Prima Comunione di Edoardo Sanmartino, la nonna Eva € 50 e la famiglia € 150 ; Marina per la Chiesa € 20; Olga in ricordo di Ilario Domard € 50; Ricordando i loro cari con immutato amore, i figli e nipoti Domard, Fassi e Micol € 100; Sergio e Nicoletta Domard nel 1° anniversario di mamma Enrichetta e in ricordo di papà Oreste € 100 .  
**Ghigo:** offerte Chiesa : € 169

**Rodoretto:** Rostan Lucia in ricordo del marito Ettore, per il Cimitero € 30; lo zio, le zie, la figlioccia e nipoti in ricordo di zia Giulia, per la Chiesa € 145; N.N. per il bollettino € 20; Peyrot Rosemma per il Cimitero € 50.

#### AIUTATECI AD AIUTARE

Nel mese di agosto in Parrocchia raccoglieremo beni alimentari da donare alla Caritas di zona sempre impegnata ad aiutare i più bisognosi



Martedì 15 Agosto alle ore 17,30, a Ghigo, in occasione dell'anniversario, nella preghiera ricorderemo i coniugi

#### **Pocchettino**

RODORETTO



#### **Breusa Giulia**

Con coraggio e nella Fede hai affrontato le dure prove della vita.

Il 26 maggio hai terminato il tuo cammino terreno per raggiungere coloro che hai amato .

**Domenica 30 luglio** la S.Messa verrà celebrata alla Cappella della Balma alle ore 15 .

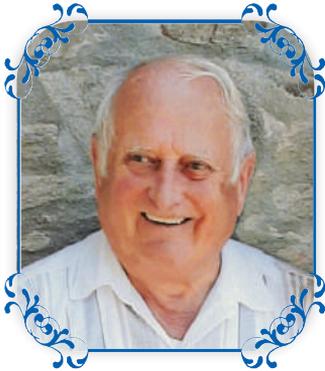
#### **Giovedì 10 agosto Festa patronale di San Lorenzo a Rodoretto**

con S.Messa solenne alle ore 10,30 .

## SALZA-MASSELLO

don Pasquale: 347 5136558

\* È già passato un anno dalla  
partenza di:



### Sanmartino Giovanni

(\* 4 maggio 1939 - † 5 luglio 2022)

La famiglia ha suggerito la messa a  
memoria e comunione di fede per  
domenica 9 luglio ore 16 a Salza.

\* "Il tuo sguardo e sorriso ci  
accompagnino sempre nel viaggio  
della vita cristiana"  
anniversario



### Agostina Breuza ved. Tron

Domenica 6 agosto ore 16

e memoria di **Elvio** e **Franca**  
e tutti i defunti.

### Festa dei "roundoun"

Domenica 6 agosto:

la celebrazione della messa è  
suggerita non alla Pro Loco  
ma alle 16 a Salza (Campoforano)  
e alle 18 a Massello.

\* La famiglia ricorda e ci invita per  
l'anniversario di



### Igor Sanmartino

Domenica 13 agosto ore 18  
a Massello

\* "Alzo gli occhi verso i monti: da  
dove verrà l'aiuto?" Salmo 121



### Bruna Charrier

(\* 1 novembre 1942 - † 25 maggio 2022)

Ricorderemo Bruna durante la  
S. Messa di primo anniversario martedì  
15 agosto 2023 alle ore 12 nella chiesa  
di Bourcet.

Mani amiche hanno  
collocato sulla tomba di

**Carlo Plancia**

questi segni e messaggi.



È stata suggerita la messa di domenica  
20 agosto ore 16 a Salza in sua  
memoria, occasione compleanno  
22 agosto 1950



✧ Domenica 20 agosto ore 16,  
anniversario di



**Vito Plancia**

e  
memoria di



**Rol Eva Luigia  
in Plancia**

✧ Domenica 20 agosto ore 18,00 con  
la famiglia **Galbiati** ricorderemo



**Bruno Galbiati**

e memoria di



**Carlo Galbiati**

✧ Domenica 27 agosto ore 18,  
anniversario di



**Micol Anna Maria  
ved. Barale**

e  
memoria di



**Romano Barale**

Il loro ricordo ci sia di  
"Balsamo umano e cristiano"

✧ Con la famiglia Rostan e gli amici  
di Massello ricorderemo domenica 27  
agosto ore 18 nella chiesa di Massello  
**Secondina Maccari** ved. **Rostan**  
in occasione del suo compleanno 26  
agosto 1929 deceduta il 20 maggio  
2023

Il cuore di ognuno di noi è sensibile  
e si ferma in uno sguardo di fede  
amicizia e riconoscenza:

✧ Domenica 3 settembre ore 16,00 ci  
uniamo nel ricordo e nella preghiera  
nel 2° anniversario di



**Elio Breuza**  
e memoria genitori.

✧ Domenica 10 settembre ore 11,45

2° anniversario di



**Paola Sanmartino**

# Festa Patronale di Salza

## 8 settembre

5-6-7 settembre

- con le mani e il cuore

prepariamo la festa:

pulizia chiesa e dintorni

- con la preghiera - messa alla sera

**Venerdì 8** ore 11

Messa solenne con sorpresa!

**Domenica 10** Messa alle 11,45 non alle 16

## Buona Festa

### ABBIAMO RICEVUTO

**Chiesa Salza:** Occasione anniversario Rol Marco € 30; Renata occasione compleanno € 30; Occasione anniversario Breuza Renzo: la famiglia € 50; Cestino Giugno € 80.

**Chiesa Massello:** Heritier Italo € 30; Famiglia Galbiati: 10 anni senza nonno Carlo € 100; Memoria Piotto Luigina in Signori € 150; Memoria Vivalda dott. Lorenzo € 200; Memoria Maccari Secondina ved. Rostan € 50; Barra Agnese € 25; Laggiard Marco memoria cari € 20; Cestino giugno € 60.

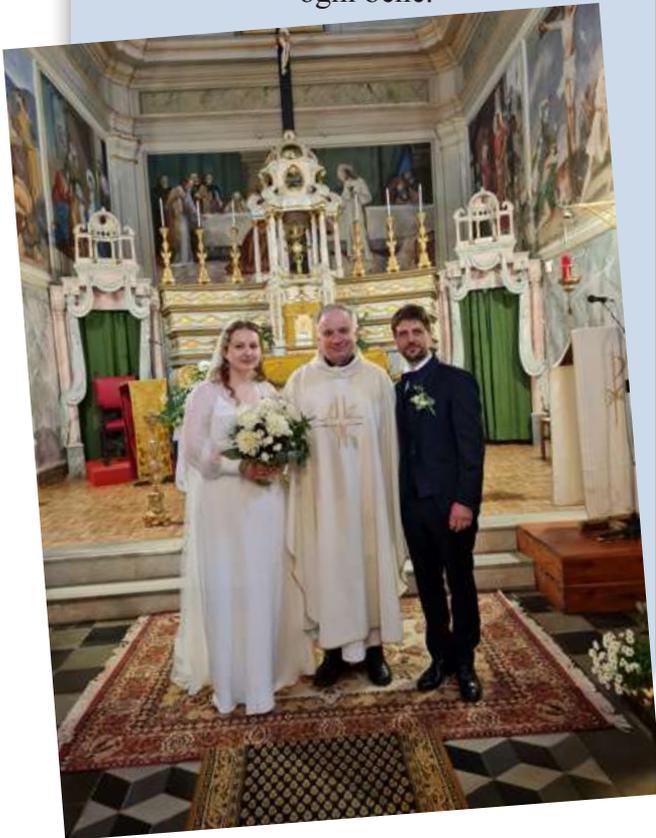
**Bollettino:** Baral Rosanna € 20; Maria e Manuel ricordo Griot Sergio € 50; Baral Luigi € 30; una famiglia affezionata € 50; Cavalcante Massimo € 20; una nonna € 20; Giustetto Marinella € 50; Richard Rosalba € 50; Ginetta € 15; Rabino-Truffa € 20; due amici € 50; A. e S. amici € 50; una nonna € 40; un amico € 50; una persona amica € 20; Roberti Mario € 30; un amico € 20; Luigi e Adriana € 20; Zelma € 20; Laura e Roberto € 100; Bosco Enrica € 20; N. N. € 50..

## S. MARTINO - BOVILE

don Roberto: 334 1104259

**AVVISO:** Quest'anno nei mesi di luglio e agosto a Bovile sarà possibile celebrare la Santa Messa nella domenica più vicina alla festa patronale di Santa Elisabetta e nei giorni feriali ricordando i propri cari contattando preventivamente don Roberto.

Grande gioia nella Chiesa di San Martino dove **Fausto ed Eleri** attornati da familiari, parenti ed amici hanno dato compimento nel matrimonio al loro **SI**. Auguriamo a questa nuova famiglia ogni bene.



Intenzioni SS. Messe:

\* Domenica 27 agosto ore 9:30;

3° ann. di



**Don Ferruccio Micol**

\* Domenica 3 settembre ore 9:30;

6° ann. di



**Gelato Igino**

### ABBIAMO RICEVUTO

per la Chiesa: I novelli sposi Fausto ed Eleri 200 €; Ann. Gelato Igino 50 €; Benedizione famiglie 60; N/N 50 €.

Bollettino: Gelato Bruna 20 €; Un amico 50 €; Sanmartino Claudio 50 €.

Collette S. Messe Di Giugno: 180 €.

# ∞ PERRERO - CHIABRANO ∞

don Roberto: 334 1104259 – suor Vittoria 339 1415448



## SABATO 22 LUGLIO 2023 Fèto d'la Madléno

Edizione  
SPECIALE

### PROGRAMMA RELIGIOSO e CIVILE

Ore 9,30-11,00 e 15,30-16,30

APERTURA MOSTRA NELLA CAPPELLINA DON LINO :

**"DON BESSONE, UNA VITA PER LA MONTAGNA"**

Ore 11,00 **S. MESSA SOLENNE**, presieduta  
per il 50° anniversario di ordinazione, da DON  
PASQUALE CANAL BRUNET

Ore 12,30 Dinâ d'la Madléno al Rist. Al Palazzetto

**APERTO A TUTTI** (Vedi depliant dedicato)

Ore 16,30 Ritrovo in piazza della Chiesa, Cerimonia  
intitolazione piazza a DON SEVERINO BESSONE  
Saluti delle Autorità Civili e Religiose e Ospiti  
e a seguire del pannello **"VIA CRUCIS"**  
rinfresco

Ore 21,00 **Serata di cori** (ingresso libero) nella Chiesa con  
il Coro Sez. A.N.A. Pinerolo Bric Boucie e ospite  
il Coro Alpette di TORINO

**LA POPOLAZIONE E' INVITATA A PRESENZIARE**

Con la collaborazione di



Martedì 27 giugno  
presso il Tempio Valdese di Perrero  
si sono svolti i funerali di  
**Sara Virginia Ceccarelli**,  
di Balbencia.

Ai genitori assicuriamo le nostre  
preghiere assieme al più profondo  
cordoglio.

A Chiabrano celebreremo la Festa  
Patronale mentre nei mesi di luglio  
e agosto per chi desidera ricordare i  
propri cari durante la settimana potrà  
farlo contattando suor Vittoria o don  
Roberto.

## **Festa patronale dell'Assunta Chiabrano**

**LUNEDÌ 14 AGOSTO**  
ore 18,00 S.Messa Presieduta dal  
**Vescovo Mons. Derio Olivero**  
concelebrata

con **Don Roberto**  
**MARTEDÌ 15 AGOSTO**  
ore 16,30

### **ERRATA CORRIGE**

nel numero scorso e' stato riportato  
erroneamente a GIANCARLO  
BERTALMIO il ricordo nel 2°  
anniversario, mentre era il 1°  
anniversario, ci scusiamo con i lettori.

*nella nostra preghiera*

*ricordiamo:*

\* domenica 16 luglio ore 11,00

**Gaspere Celauro**  
nel 3° anniversario

\* domenica 30 luglio ore 11,00



**Giovanni Vincon**  
nel 11° anniversario

\* domenica 20 agosto ore 11,00



**Alessandro Preve**  
nel 13° anniversario

## L'angolo dei ricordi...

a cura  
di Beppe Agù

Continua sul nostro territorio (nei nostri comuni e ex comuni) il ricordo di persone che hanno lasciato un segno non solo in Valle.

E così dopo Traverse (l'avvocata Lidia Poet) ecco l'edizione 2023 - Bovile con la Diaconessa Ida Bert.

LIBERA ASSOCIAZIONE  
VALLI CHISONE E GERMANASCA

VENERDI  
4 AGOSTO

2023

IN ANTEPRIMA

IN COLLABORAZIONE CON

COORD. MUSEI VALDESI - CENTRO CULTURALE VALDESE -  
GRUPPO AMICI della MONTAGNA BOVILE - Gli Amici di VROCCHI.



1880 - 1978

2ª ED. **BORGHO CHE VAI, PERSONAGGIO CHE TROVI**

(15ª ED. di 4 PASSI INTELLIGENTI)

Incontro dedicato a ...

**IDA BERT** (Diaconessa)

BOVILE

### Programma

Ore 15,30 Ritrovo presso Palatenda Rist. Al Palazzetto di Perrero  
Visita guidata al nuovo **Mulino DI BI** di Perrero

Ore 16,30 presso Palatenda Rist. Al Palazzetto 2ª ediz. **ARTE in MOSTRA**

Ore 17,00 **INCONTRO DEDICATO A ...IDA BERT** (Diaconessa)

con la partecipazione di autori, autorevoli ospiti e discendenti

Presentazione escursione a Bovile del 16 agosto

**"Nei luoghi della Diaconessa"**

Ore 19,30 Cena estiva ...

Ore 21,00 Serata in compagnia di ...

### Programma

Ore 8,00 Ritrovo piazza del Comune Perrero

a seguire partenza escursione a piedi per San Martino

Colazione al **B&B La Scuola** in borgata Mortaria

proseguimento per Vrocchi (Bovile) visita alla **Tomba** e alla

**Casa di IDA BERT**, e al **Museo delle Diaconesse**

Pranzo Alpino alla **Crotto d' Pellenc** e ritorno a Perrero

MERCOLEDI  
16 AGOSTO

2023

Consultate nel dettaglio il Programma  
completo sulle locandine dedicate

Info 347 9389033

## ABBIAMO RICEVUTO

**Per la Chiesa di Perrero:** In ricordo di Taschieri Giuliano 20 € - Preve Anna Maria ricorda Giovanni Vincon nel 11° anniv. e Preve Sandro nel 13° anniv. 50 € - Tessore Gianfranco ricorda i defunti Breuza Augusto, Pierino, Margherita e Tessore Enrichetta 50 € - Costoli Maria Teresa in ricordo dei suoi cari 50 € - Offerta libera per la Parrocchia 200 € - Annamaria Caratozzolo in memoria di Cionini Aldo 80 € - Ricordando Bertalmio Giancarlo nel 1° anniv. e i defunti della sua famiglia 50 €.

**Per il Bollettino:** Sanmartino Vilma 50 € - Peyrot Nicoletta 25 € - Annamaria Caratozzolo 30 € - NN Ribbe 20 €

**Per servizio religioso:** rimborso spese 50 €.

**Per la Chiesa di Chiabrano:** NN ricordando i suoi cari 50 €.

## TROSSIERI

*Domenica 4 giugno u.s.*

### *Giorgia Palmas e Valentina Marchetti*

*dopo una preparazione lunga e determinata hanno ricevuto il sacramento della confermazione con la gioia dei famigliari e di tutta la comunità di Trossieri che le ha sempre accompagnate con interesse e affetto.*



### **S. Anna a Cà Nostra**

*Domenica 23 luglio ore 11 S. Messa e momento di fraternità.  
Grazie a tutti coloro che ci aiutano con fedeltà senza rumore!*

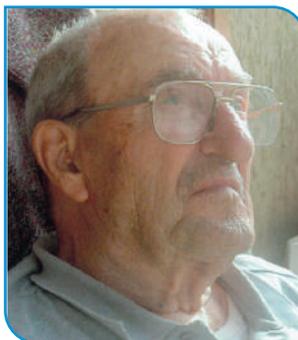
*La memoria dei nostri cari sia in benedizione:*

✧ Domenica 16 luglio  
ore 10



**Agostina Laidetto**  
ved. Toia

✧ Sabato 22 luglio  
ore 17



**Annibale Attilio  
Reymondo**  
e defunti famiglia

✧ Sabato 29 luglio  
ore 17



**Ugo Guglielmet**  
e memoria Angela

\* Domenica 6 ago. ore  
10  
24° anniversario



**Virginia Giors**  
in Bertalmio

\* Domenica 20 ago. ore 10



**Aldo Don Trucco**

\* Domenica 20 ago. ore 10



**Pierino Cialalino**

\* Domenica 20 ago. ore 10



**Alfonsina Gelato**  
ved. Tron

e



**Robertino Giors**  
e genitori  
**Silvia e Attilio**

\* Domenica 3 settembre  
ore 10,30



**Stefano Canal  
Brunet**

e



**Nardino Petenò**

*In memoria:*

Sabato 24 giugno si sono  
celebrate le esequie di  
**Annita Ferrero Ved.**  
**Peyronet** di a. 95  
nel tempio di Chiotti.  
Ai famigliari l'abbraccio  
di tutta la valle.

**ABBIAMO RICEVUTO**

Per la Chiesa di Trossieri: Bruno Manivella Stefania memoria mamma Angela € 100; Occ. Cresima Giorgia: Matteo, mamma e papà € 100; Occ. Cresima Valentina: Giovanni, Nicoletta e Valentina € 150; Occ. ann. Guglielmet Rina € 30; Occ. Cresime Eleonora, Ludovica, Vittoria € 150; Occ. Comunione Arianna € 50; Elsa occ. compleanno € 50; Memoria Bertalmio Franco e i famigliari € 50; Occ. ann. Ribet Marisa la famiglia € 50; Memoria Guglielmet Caterina € 50; Maria in ricordo di Angela € 20; Occ. compleanno Erminio € 50; Occ. anniversario Livio € 50; Occ. pensionamento Mary Stroppolo € 50; compleanno Claudio, Diego nonno Nardino € 50; cestino giugno € 435;  
Per il Bollettino: Elda e Michela € 30; Breuza Elsa e Amato € 30; Angela e Pietro € 20; Laura di Amedeo € 20; Bertalot Enzo € 30; una nonna di Pinerolo € 20; Guido e Elda € 20; una nonna di Perosa € 20.



*Benvenuta  
Azzurra  
Sanmartino*

*primogenita di Alessandro  
e Tassuti Beatrice  
Battezzata a Salza  
il 14 maggio 2023*

*80 anni!  
Auguri a  
Franco Nadalutti  
di Bruna cugino caro  
in casa Sala-Rol  
di Trossieri*



**LA BUONA PAROLA**

Periodico mensile - Anno XC - N. 6/2023

**Redazione, Amministrazione e Stampa:** 10064 Pinerolo - Via A. Grandi, 5 • Tel. 0121. 322. 657 - Fax 0121. 393195  
info@alzanitipografia.com - Autoriz. Tribunale di Torino n. 1036 del 22-1-1930 e n. 21 del 21-6-1948 del Tribunale  
Civile di Pinerolo

**Direttore Responsabile:** Giovanni Cortesi

**GARANZIA DI RISERVATEZZA:** L'Editore garantisce, ai sensi dell'art. 13 del d. lgs. 196/2003 in materia di protezione dati personali, che i dati relativi agli Abbonati vengono trattati nel rispetto della legge. Il trattamento dei dati sarà correlato all'adempimento di finalità gestionali, amministrative, statistiche, di recupero crediti, ricerche di mercato, commerciali e promozionali su iniziative offerte dall'Editrice Alzani, ed avverrà nel pieno rispetto dei principi di riservatezza, correttezza, liceità e trasparenza, anche mediante l'ausilio di mezzi elettronici e/o automatizzati. I dati raccolti potranno essere comunicati a Partners commerciali della Editrice Alzani, il cui elenco è disponibile presso il Responsabile Dati per le finalità di cui sopra. Il conferimento dei dati è facoltativo. Tuttavia il mancato conferimento degli stessi comporterà la mancata erogazione dei servizi previsti. In ogni momento si potranno esercitare i diritti di cui all'art. 7 del d. lgs. 196/2003, fra cui cancellare i dati od opporsi al loro utilizzo per finalità commerciali, rivolgendosi al Responsabile dati della Editrice Alzani, Via Grandi, 5 - 10064 Pinerolo (TO).